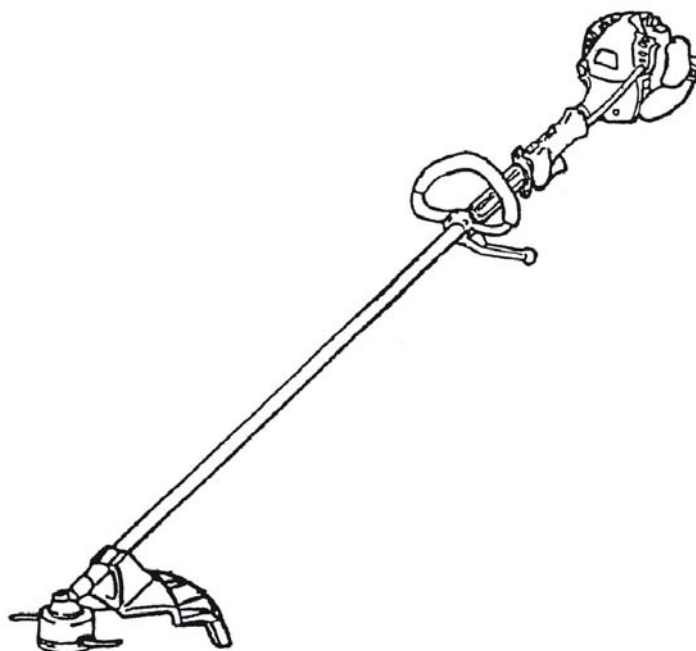


Spare Parts List
Ersatzteilliste
Liste de pièces détachées
Lista de piezas de repuesto

2011-06

MS-20 C

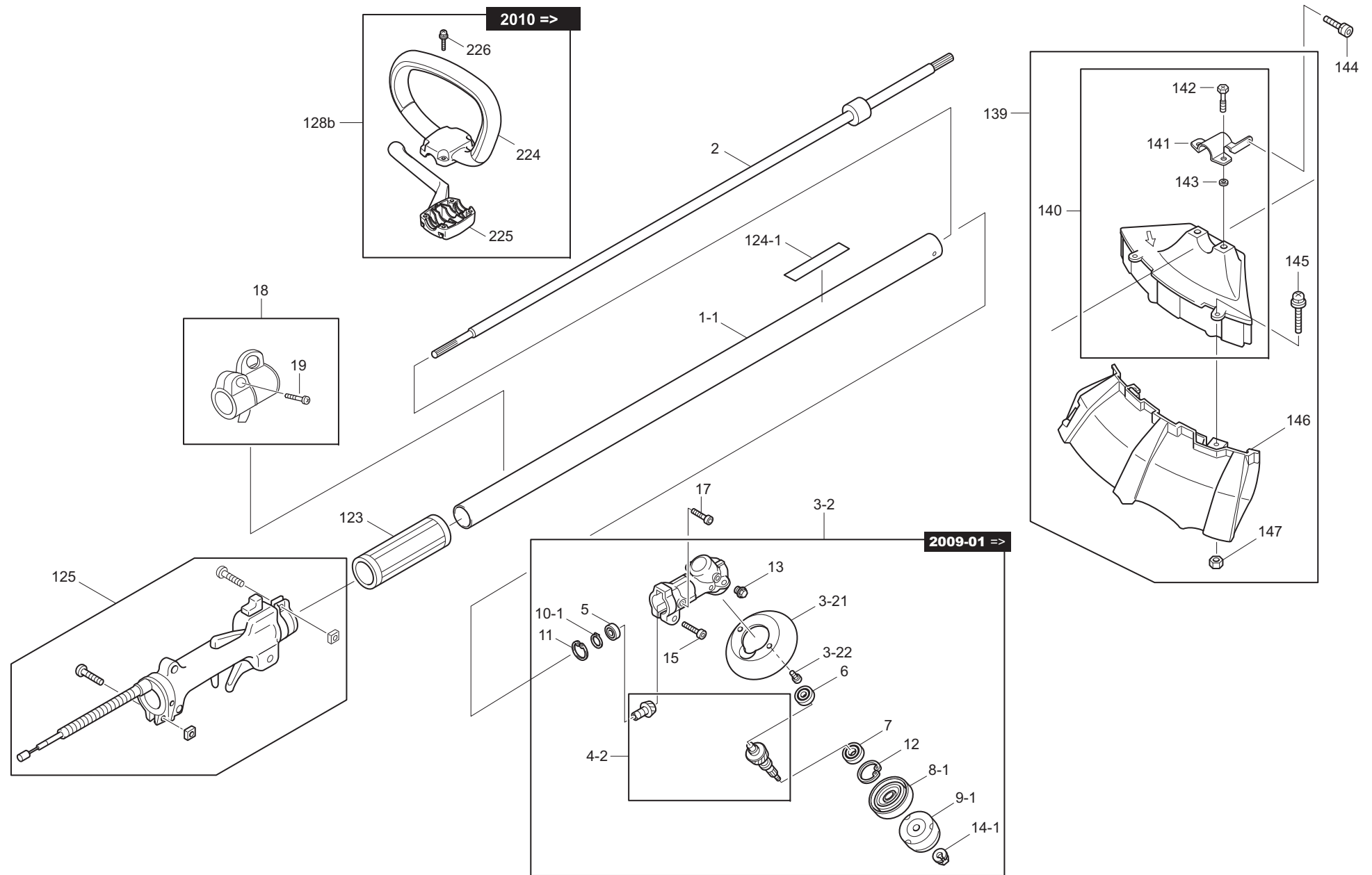


DOLMAR



A member of the *Makita* Group

995700157 (D, GB, F, E)



MS-20 C

1a

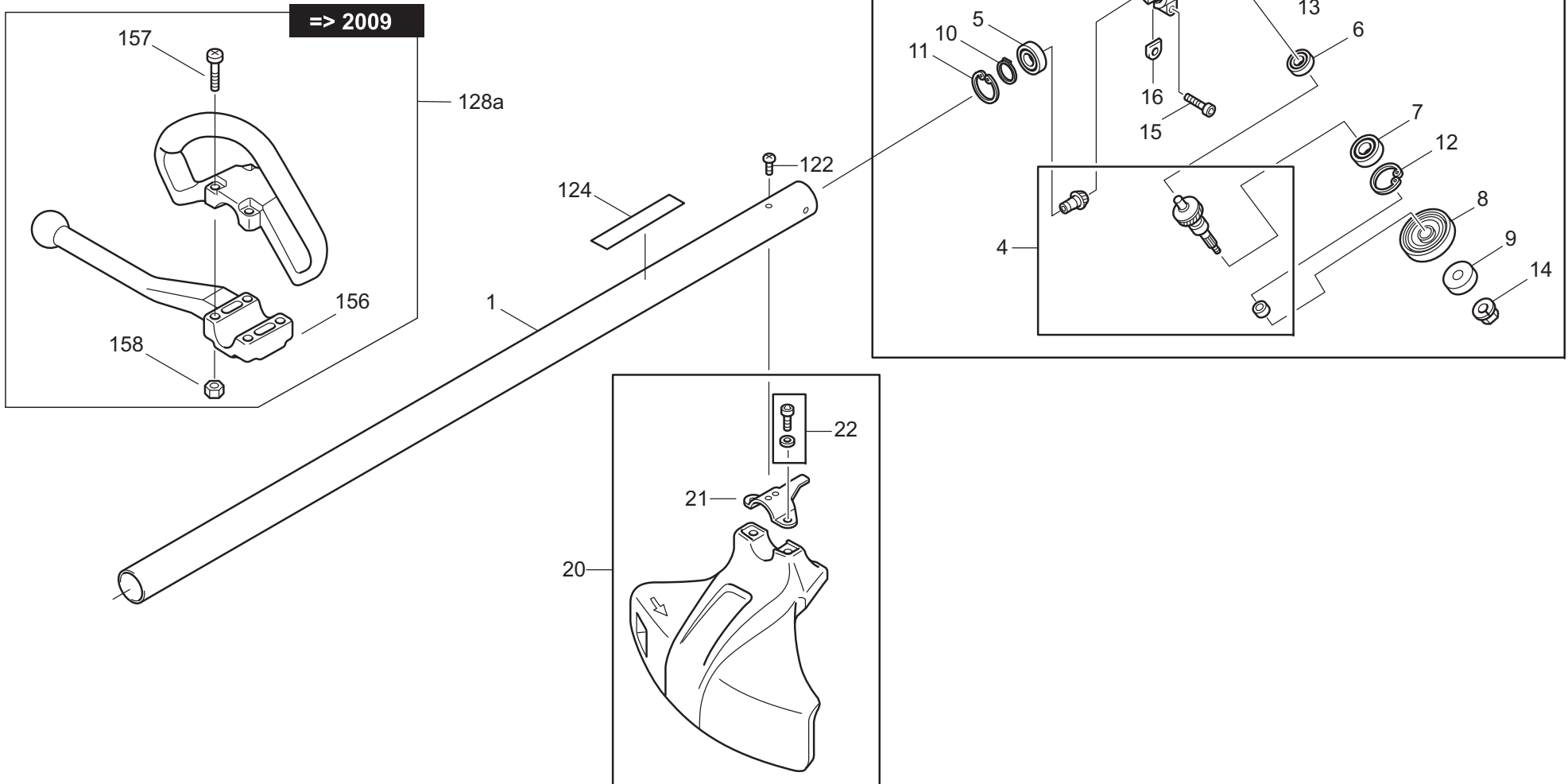
Hauptrohr, Griff, Schutzhaube, Getriebe
 Pipe, handle, protector, bevel gear
 Tube, poignée, capot de protection, engrenage
 Tubo, mango, cubierta protectora, engranaje

DOLMARA member of the **Takita** Group

Seite / Page	Pos.	MS-20 C	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
1a	1-1	1	374 100 100		SCHAFTROHR KPL.		SHAFT PIPE COMPLETE	TUBE PRINCIPAL CPL.	TUBO PRINCIPAL CPL.
1a	2	1	367 324 893		WELLE		SHAFT	ARBRE	ÁRBOL
1a	3-2	1	382 300 600	2009-01 =>	GETRIEBEGEHÄUSE KPL.		GEAR CASE ASSY	CARTER D'ENGRENAGES CPL.	CAJA DE ENGRANAJES CPL.
1a	3-21	1	381 850 020		SCHUTZVORRICHTUNG		GUARD	CAPOT DE PROTECTION	TAPA PROTECTORA
1a	3-22	2	381 005 939		SCHRAUBE KPL.		SCREW ASSEMBLY	VIS CPL.	TORNILLO CPL.
1a	4-2	1	388 300 800		GETRIEBERÄDER KPL.		CUTTER SHAFT SET	ROUES D'ENGRENAGES CPL.	RUEDAS DE ENGRANAJEW CPL.
1a	5	1	381 250 030		KUGELLAGER	#609ZZ	BALL BEARING	ROULEMENT A BILLES	RODAMIENTO DE BOLAS
1a	6	1	367 006 999		KUGELLAGER	626ZZ	BALL BEARING	ROULEMENT A BILLES	RODAMIENTO DE BOLAS
1a	7	1	388 010 991		KUGELLAGER	6000DDU	BALL BEARING	ROULEMENT A BILLES	RODAMIENTO DE BOLAS
1a	8-1	1	367 850 160		AUFNAHMESCHEIBE		RECEIVE WASHER	DISQUE DE SUPPORT	DISCO DE SUJECIÓN
1a	9-1	1	381 800 300		DRUCKSCHEIBE		CLAMP WASHER	JEU DISQUE DE PRESSION CPL.	JUEGO DISCO DE PRESION
1a	10-1	1	374 300 612		SPRENGRING		OUTER SNAP RING	ANNEAU RESSORT	ANILLO ELÁSTICO
1a	11	1	381 142 400		SICHERUNGSRING		INNER SNAP RING	CIRCLIP	ANILLO SEGURIDAD
1a	12	1	381 142 600		SICHERUNGSRING		INNER SNAP RING	CIRCLIP INTERIEUR	ARANDELA DE SEGURIDAD INTERIOR
1a	13	1	367 301 101		BOLZEN	M6X9	BOLT	BOULON	BULÓN
1a	14-1	1	367 850 500		MUTTER MIT FEDERSCHEIBE		NUT WITH SPRING WASHER	ECROU AVEC RONDELLE A RESSORT	TUERCA CON ARANDELA ELÁSTICO
1a	15	1	367 905 989		SCHRAUBE	M5X25	S. H. BOLT	VIS	TORNILLO
1a	17	1	367 905 949		SCHRAUBE	M5X14 (W,SW)	S. H. BOLT	VIS	TORNILLO
1a	18	1	367 195 143		TRAGEGURTAUFNAHME SATZ		HANGER SET	ATTACHE DE BRETTELLE JEU	SUJECIÓN JUEGO
1a	19	1	381 005 936		SCHRAUBE MIT SCHEIBE		SCREW & WASHER ASS'Y	VIS AVEC RONDELLE	TORNILLO CON ARANDELA
1a	123	1	383 150 150		DISTANZSTÜCK		SPACER	PIECE DISTANCE	ANILLO SEPARADOR
1a	124-1	1	381 952 580		SICHERHEITSAUFKLEBER		CAUTION LABEL	PLAQUE	CALCOMANIA
1a	125	1	374 502 100		BEDIENUNGSHANDGRIFF KPL.		CONTROL LEVER CPL.	LEVIER DE RÉGLAGE CPL.	BOTÓN DE MANDO CPL.
1a	128b	1	660 195 215	2010 =>	HANDGRIFF KPL.	INC. A13	LOOP HANDLE SET	POIGNÉE CPL.	MANGO CPL.
1a	139	1	367 806 000	2009-01 =>	KOMBI-SCHUTZHAUBE KPL.		PROTECTOR ASS'Y	CAPOT DE PROTECTION CPL.	CUBIERTA PROTECTORA CPL.
1a	140	1	367 806 100		SCHUTZHAUBE FÜR METALLBLATT		PROTECTION HOOD	CAPOT DE PROTECTION	CUBIERTA PROTECTORA
1a	141	1	382 850 820		SCHELLE		PROTECTOR CLAMP	COLLIER	ABRAZADERA
1a	142	2	381 006 977		KREUZSCHLITZSCHRAUBE	M6x23	CROSS RECESS BOLT	VIS	TORNILLO
1a	143	2	367 413 143		SCHEIBE		WASHER	RONDELLE	ARANDELA
1a	144	1	367 905 949		SCHRAUBE	M5X14 (W,SW)	S. H. BOLT	VIS	TORNILLO
1a	145	2	381 005 938		SCHRAUBE KPL.		SCREW ASSEMBLY	VIS CPL.	TORNILLO CPL.
1a	146	1	367 805 300		SCHUTZHAUBE FÜR FADENKOPF		PROTECTOR COMPLETE	CAPOT DE PROTECTION CPL.	CUBIERTA PROTECTORA CPL.
1a	147	2	367 180 500		MUTTER	M5	NUT	ECROU	TUERCA
1a	224	1	660 451 598		HANDGRIFF		LOOP HANDLE	POIGNÉE	MANGO
1a	225	1	660 451 599		KLEMMSCHALE		HANDLE CLAMP	DISP. DE SERRAGE	SOPORTE PRESOR
1a	226	4	660 911 253		FLACHKOPFSCHRAUBE	M5X30	PAN HEAD SCREW	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE	TORNILLO DE CABEZA PLANA



Maschinen älterer Bauart
 Previous models
 Machines d'ancienne production
 Máquinas de fabricación antigua



MS-20 C

1b

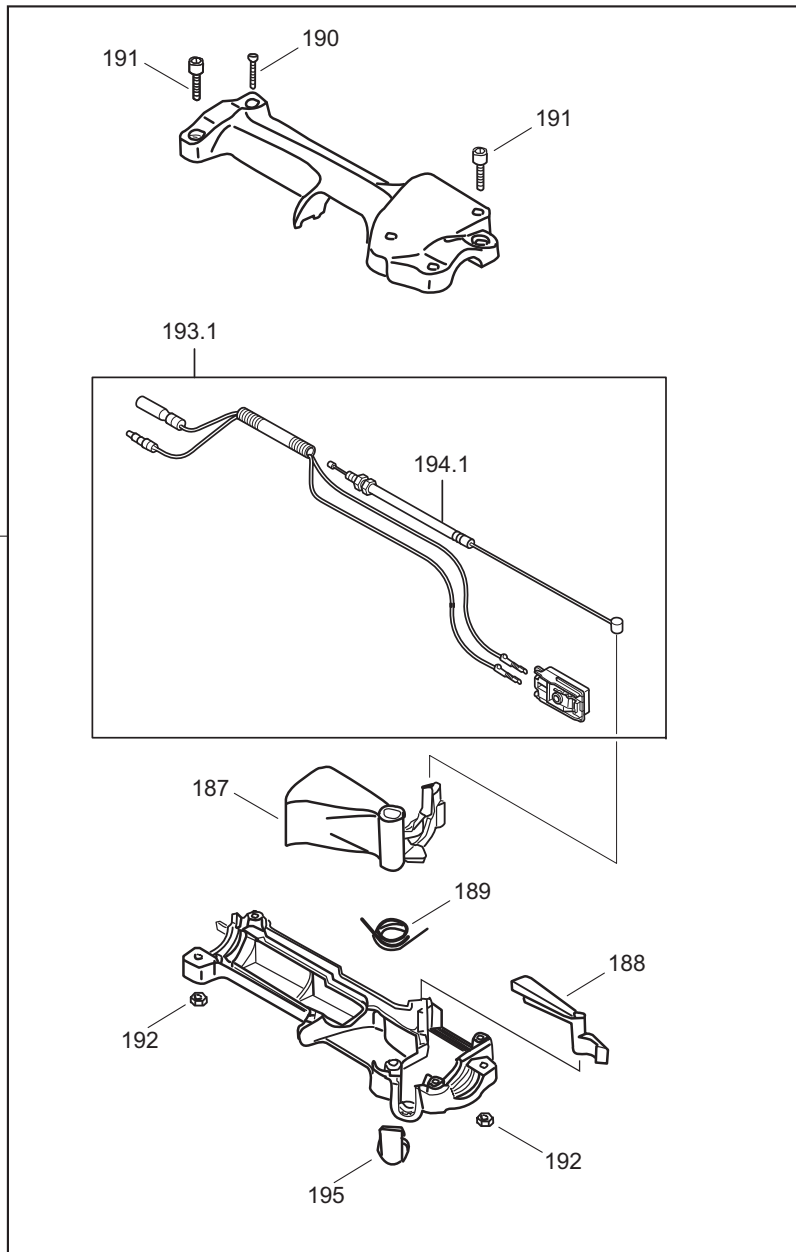
Hauptrohr, Griff, Schutzhaube, Getriebe
 Pipe, handle, protector, bevel gear
 Tube, poignée, capot de protection, engrenage
 Tubo, mango, cubierta protectora, engranaje

DOLMAR

 A member of the **Takita** Group

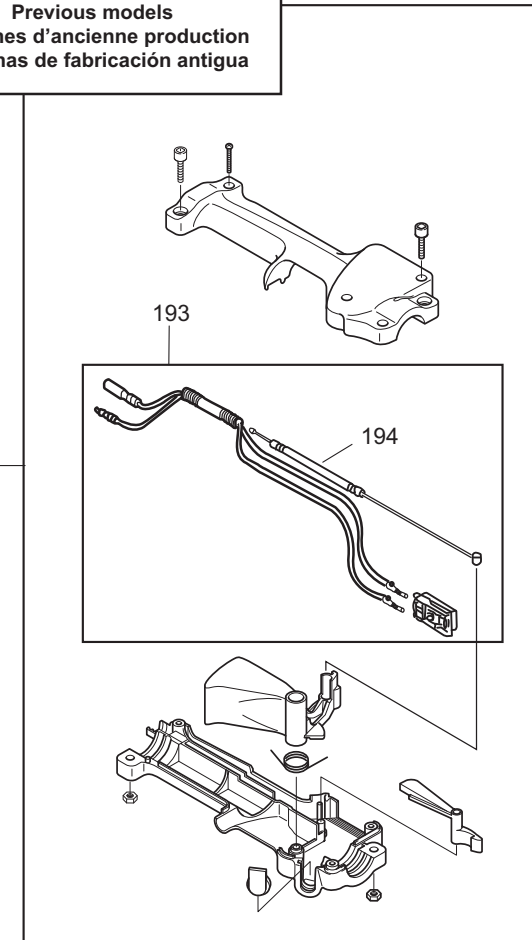
Seite / Page	Pos.	MS-20 C	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
1b	1	1	374 101 000		SCHAFTROHR KPL.		MAIN PIPE ASSY.	TUBE PRINCIPAL CPL.	TUBO PRINCIPAL CPL.
1b	3-1	1	381 300 400		GETRIEBEGEHÄUSE KPL.		GEAR CASE ASSY	CARTER D'ENGRENAGES CPL.	CAJA DE ENGRANAJES CPL.
1b	4	1	367 300 300		WINKELANTRIEB		CUTTER SHAFT SET	ENGRENAGE	ENGRANAJE
1b	5	1	381 250 030		KUGELLAGER	#609ZZ	BALL BEARING	ROULEMENT A BILLES	RODAMIENTO DE BOLAS
1b	6	1	367 006 999		KUGELLAGER	626ZZ	BALL BEARING	ROULEMENT A BILLES	RODAMIENTO DE BOLAS
1b	7	1	388 010 991		KUGELLAGER	6000DDU	BALL BEARING	ROULEMENT A BILLES	RODAMIENTO DE BOLAS
1b	8	1	381 850 010		AUFNAHMESCHEIBE	Z6	RECEIVE WASHER	DISQUE DE SUPPORT	DISCO DE SUJECIÓN
1b	9	1	381 300 401		SCHEIBE		WASHER	RONDELLE	ARANDELA
1b	10	1	381 150 800		SICHERUNGSRING		OUTER SNAP RING	CIRCLIP	ANILLO SEGURIDAD
1b	11	1	381 142 400		SICHERUNGSRING		INNER SNAP RING	CIRCLIP	ANILLO SEGURIDAD
1b	12	1	381 142 600		SICHERUNGSRING		INNER SNAP RING	CIRCLIP INTERIEUR	ARANDELA DE SEGURIDAD INTERIOR
1b	13	1	367 301 101		BOLZEN	M6X9	BOLT	BOULON	BULÓN
1b	14	1	381 300 402		MUTTER	M8	NUT	ECROU	TUERCA
1b	15	1	367 905 989		SCHRAUBE	M5X25	S. H. BOLT	VIS	TORNILLO
1b	16	1	381 150 140		DICHTUNG		GASKET	JOINT	JUNTA
1b	17	1	367 905 949		SCHRAUBE	M5X14 (W,SW)	S. H. BOLT	VIS	TORNILLO
1b	20	1	381 800 800	=> 2009	SCHUTZHAUBE FÜR NYLONKOPF		PROTECTION HOOD ASS'Y	CAPOT DE PROTECTION CPL.	CUBIERTA PROTECTORA CPL.
1b	21	1	381 850 030		SCHELLE		PROTECTOR CLAMP	COLLIER	ABRAZADERA
1b	22	2	381 170 630		SCHRAUBE KPL.	M6X30	BOLT ASSY.	VIS CPL.	TORNILLO CPL.
1b	122	1	381 005 994		FIXIERSCHRAUBE		TAPPING SCREW	VIS	TORNILLO
1b	124	1	381 950 060		SICHERHEITSAUFKLEBER		CAUTION LABEL	PLAQUE	CALCOMANIA
1b	128a	1	367 125 567		HANDGRIFF KPL.		HANDLE ASSY	POIGNÉE CPL.	MANGO CPL.
1b	156	1	374 401 602		KLEMMSCHALE FÜR HANDGRIFF		CLAMPING HOLDER FOR HANDLE	DISP. DE SERRAGE POUR POIGNÉE	SOPORTE PRESOR PARA MANGO
1b	157	4	374 401 603		SCHRAUBE		SCREW	VIS	TORNILLO
1b	158	4	381 270 500		MUTTER	M5	NUT	ECROU	TUERCA

125.1



Maschinen älterer Bauart
Previous models
Machines d'ancienne production
Máquinas de fabricación antigua

125



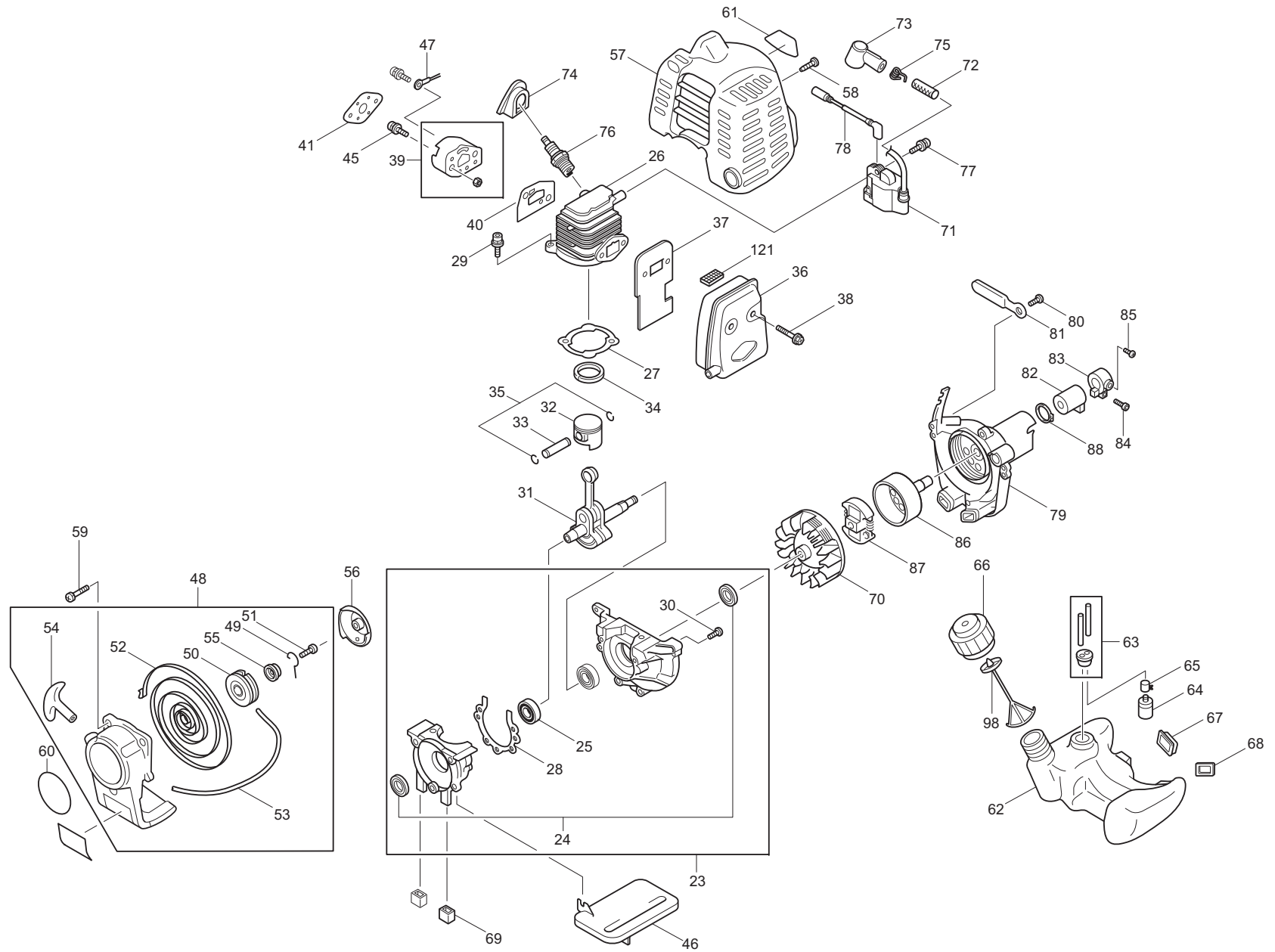
MS-20 C

2

Bedienungshandgriff kpl.
Control lever ass'y
Lever de réglage, cpl.
Botón de mando, cpl.

DOLMARA member of the **Takita** Group

Seite / Page	Pos.	MS-20 C	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
2	125	1	374 502 100		BEDIENUNGSHANDGRIFF KPL.	=> 2009-10	CONTROL LEVER CPL.	LEVIER DE RÉGLAGE CPL.	BOTÓN DE MANDO CPL.
2	125	1	374 502 600		BEDIENUNGSHANDGRIFF KPL.	2009-11 =>	CONTROL LEVER CPL.	LEVIER DE RÉGLAGE CPL.	BOTÓN DE MANDO CPL.
2	187	1	374 500 603		HEBEL		LEVER	LEVIER	PALANCA
2	188	1	367 502 306		GASHEBELSPERRE		LEVER	TOUCHE DE BLOCAGE	TECLA DE BLOQUEO
2	189	1	367 500 605		FEDER F. GASHEBEL		SPRING	RESSORT	MUELLE
2	190	4	367 500 606		SCHNEIDSCHRAUBE	M4X20	TAPPING SCREW	VIS DE COUPE	TORNILLO DE ROSCA CORTANTE
2	191	2	374 905 972		SCHRAUBE	M5X20	S. H. BOLT	VIS	TORNILLO
2	192	2	374 501 116		MUTTER		NUT	ECROU	TUERCA
2	193	1	374 502 101		KABELSATZ	=> 2009-10	SET OF WIRES	JEU DE CÂBLES	JUEGO DE CABLES
2	193	1	374 502 601		GASZUG KPL.	2009-11 =>	WIRE SET	DISPOSITIF DE TIRAGE, CPL.	TRACCIÓN BOWDEN, CPL.
2	194	1	374 502 102		BOWDENZUG	=> 2009-10	CONTROL CABLE	CÂBLE BOWDEN	TRACCIÓN BOWDEN
2	194	1	374 502 602		BOWDENZUG	2009-11 =>	CONTROL CABLE	CÂBLE BOWDEN	TRACCIÓN BOWDEN
2	195	1	381 500 615		KAPPE		TOP	CAPUCHON	CAPUCHA



MS-20 C

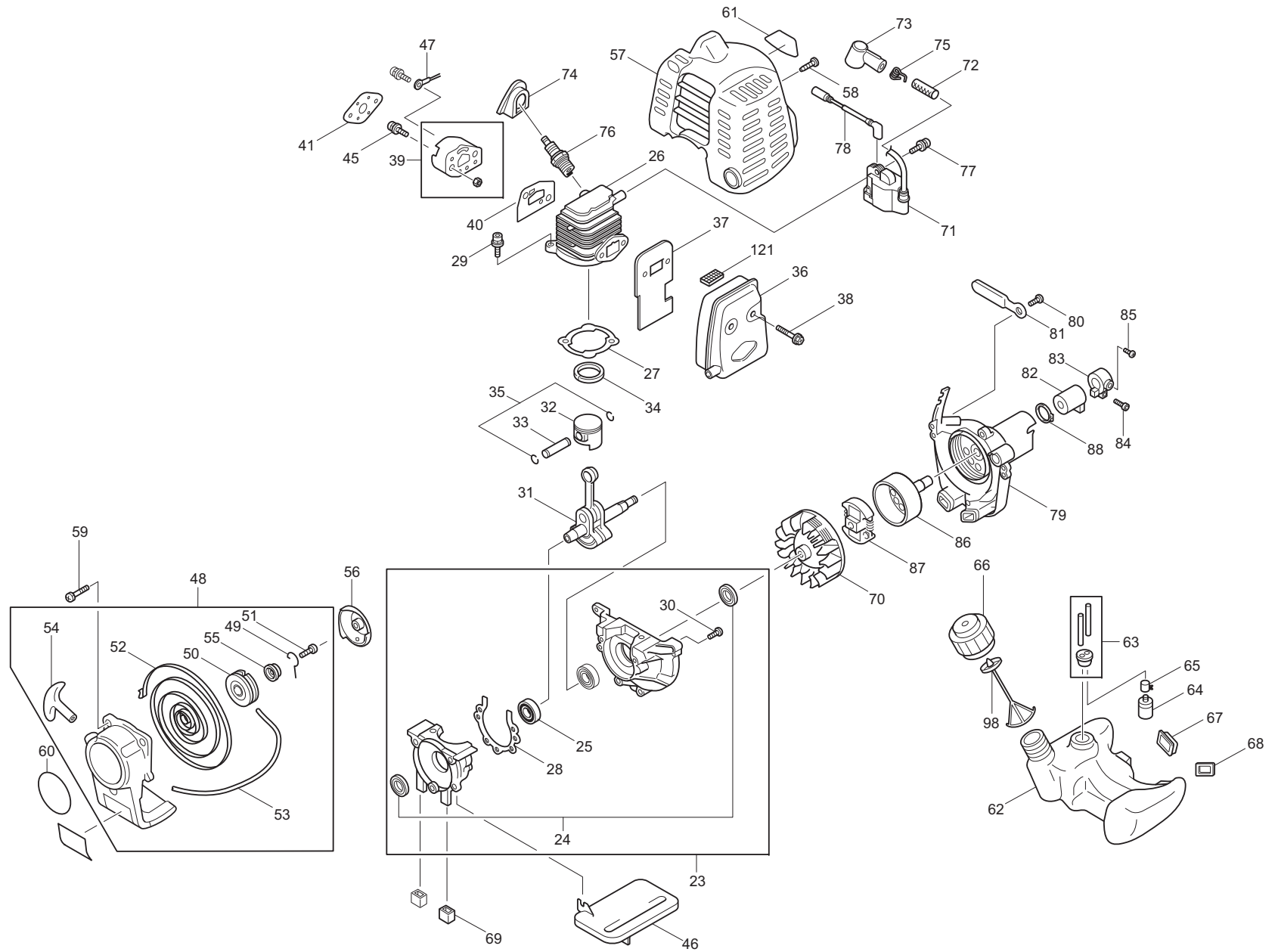
3

Zylinder, Kurbeltrieb, Zünder, Schalldämpfer
 Cylinder, crankshaft, ignition coil, muffler
 Cylindre, vilebrequin, embrayage, bobine d' allum, pot d' échappement
 Cilíndro, cigüeñal, bobina encend, embrague, silencioso

DOLMAR

 A member of the **Takita** Group

Seite / Page	Pos.	MS-20 C	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
3	23	1	383 100 400		KURBELGEHÄUSE KPL.		CRANKCASE CPL.	CARTER-VILEBREQUIN CPL.	CÁRTER CIGÜEÑAL CPL.
3	24	2	374 010 998		RADIALDICHTUNG		OIL SEAL	JOINT RADIAL	JUNTA RADIAL
3	25	2	381 010 998		KUGELLAGER	6000	BALL BEARING	ROULEMENT Á BILLES	RODAMIENTO DE BOLAS
3	26	1	374 150 070		ZYLINDER		CYLINDER	CYLINDRE	CILÍNDRO
3	27	1	382 150 030		DICHTUNG		CYLINDER GASKET	JOINT	JUNTA
3	28	1	318 150 040		DICHTUNG		CRANKCASE GASKET	JOINT	JUNTA
3	29	2	382 905 973		SCHRAUBE	M5X20 W/W&SW	SOCKET HEAD BOLT	VIS	TORNILLO
3	30	3	388 005 952		SCHRAUBE	M5X25	SCREW	VIS CPL.	TORNILLO CPL.
3	31	1	388 200 100		KURBELWELLE KPL.		CRANKSHAFT ASSY.	VILEBREQUIN CPL. CPL.	CIGÜEÑAL CPL.
3	32	1	381 250 080		KOLBEN		PISTON	PISTON	PISTÓN
3	33	1	367 250 050		KOLBENBOLZEN		PISTON PIN	AXE DE PISTON	BULÓN DEL PISTÓN
3	34	1	367 250 060		KOLBENRING		PISTON RING	SEGMENT DE PISTON	SEGMENT DE PISTON
3	35	2	367 233 976		SPRENGRING		CLIP	ANNEAU RESSORT	ANILLO ELÁSTICO
3	36	1	368 300 100		SCHALLDÄMPFER KPL.		EXHAUST MUFFLER	POT D' ÉCHAPPEMENT	SILENCIADOR
3	37	1	381 350 000		ABSCHIRMBLECH		MUFFLER INSULATOR	TÔLE DE DERIVATION	CHAPA DE DISIPACIÓN
3	38	2	367 905 952		SCHRAUBE	M5X40	SOCKET HEAD BOLT	VIS	TORNILLO
3	39	1	381 301 400		ZWISCHENFLANSCH		INSULATOR	BRIDE INTERMEDIAIRE	BRIDA INTERMEDIA
3	40	1	377 350 050		DICHTUNG F. ZWISCHENFLANSCH		INSULATOR GASKET	JOINT	JUNTA
3	41	1	381 350 280		DICHTUNG		GASKET	JOINT	JUNTA
3	45	2	388 005 950		SCHRAUBE	M5X25	SCREW	VIS	TORNILLO
3	46	1	383 350 010		PLATTE		PLATE	PLAQUE	PLANCHA
3	47	1	381 550 020		KABEL		WIRE	CÂBLE	CABLE
3	48	1	381 500 900		STARTVORRICHTUNG		REWIND STARTER	DISPOS. DE DÉMARRAGE	DISPOS. DE ARRANQUE
3	49	1	367 500 210		MITNEHMERBÜGEL		SWING ARM	ETRIER D'ENTRAÎNEMENT	BRAZO OSCILANTE
3	50	1	383 500 203		SEILTROMMEL		REEL	TAMBOUR DE CÂBLE	TAMBOR PARA CUERDA
3	51	1	367 266 585		BLECHSCHRAUBE	5X12	TAPPING SCREW	VIS TARAUDEUSE	TORNILLO DE ROSCA CORTANTE
3	52	1	381 500 205		RÜCKHOLFEDER		SPIRAL SPRING	RESSORT DE RAPPEL	RESORTE RETENCION
3	53	1	388 501 602		ANWERFSEIL	Ø 3,5 x 850 mm	STARTER ROPE	CORDE DE LANCEUR	CUERDA DE ARRANQUE
3	54	1	965 404 031		ANWERFGRIFF		STARTER KNOB	POIGNEE DE LANCEMENT	TIRADOR DE ARRANQUE
3	55	1	367 500 211		AUFNAHME F. MITNEHMERBÜGEL		COLLAR	LOGEMENT POU ETRIER	ANILLO DE RETENCIÓN
3	56	1	367 550 000		STARTERRAD		PULLEY	ROUE DÉMARREUR	RUEDA DE ARRANQUE
3	57	1	381 550 310	2009-01 =>	ZYLINDERHAUBE		CYLINDER COVER	CAPOT DE CYLINDRE	TAPA PARA CYLINDRO
3	57	1	381 550 120		ZYLINDERHAUBE		CYLINDER COVER	CAPOT DE CYLINDRE	TAPA PARA CYLINDRO
3	58	1	388 005 979		SCHNEIDSCHRAUBE	5X14	TAPPING SCREW	VIS DE COUPE	TORNILLO DE ENTALLAR
3	59	3	367 911 128		FLACHKOPFSCHRAUBE	M4x16	PAN HEAD SCREW	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE	TORNILLO DE CABEZA PLANA
3	60	1	381 950 330		SCHILD	MS-20 C	MODEL LABEL	PLAQUE	CALCOMANIA
3	61	1	381 950 810		SCHILD	DOLMAR	TRADE MARK LABEL "DOLMAR"	PLAQUE	PLACA
3	62	1	382 650 000		KRAFTSTOFFTANK		FUEL TANK	RESERVOIR D'ESSENCE	DEPÓSITO DE COMBUSTIBLE
3	63	1	381 115 985		SCHLAUCH KPL.		TUBE COMPLETE	TUBE CPL.	TUBO CPL.
3	64	1	320 163 447		BENZINFILTER		GASOLIN FILTER	FILTRE D'ESSENCE	FILTRO DE GASOLINA
3	65	1	381 105 999		SCHLAUCHKLEMME		HOSE CLAMP	COLLIER	ABRAZADERA
3	66	1	377 605 900		TANKVERSCHLUSS KPL.		FUEL TANK CAP COMPLETE	BOUCHON RÉSERVOIR CPL.	CIERRE DEPÓSITO CPL.



MS-20 C

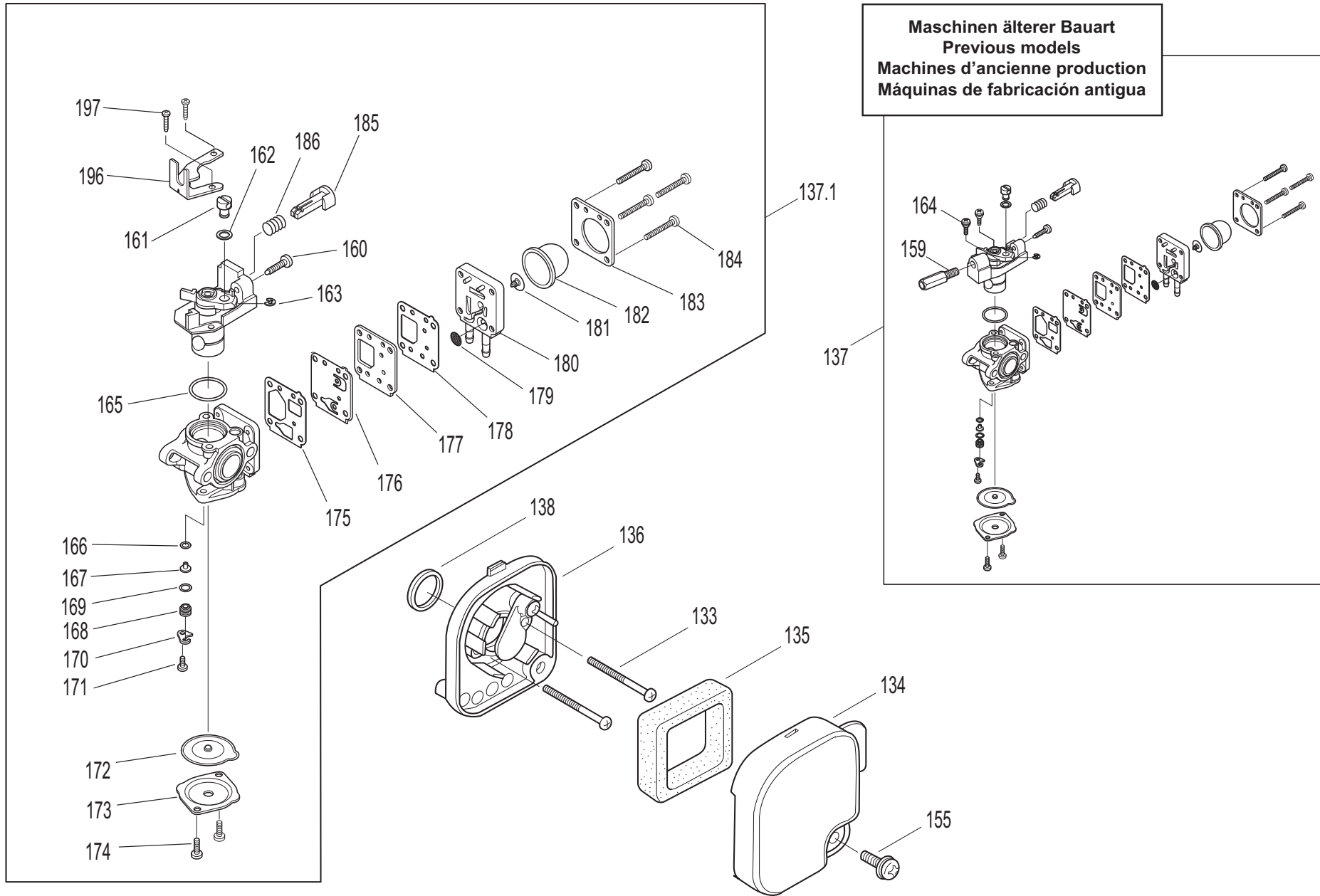
3

Zylinder, Kurbeltrieb, Zünder, Schalldämpfer
 Cylinder, crankshaft, ignition coil, muffler
 Cylindre, vilebrequin, embrayage, bobine d' allum, pot d' échappement
 Cilíndro, cigüeñal, bobina encend, embrague, silencioso

DOLMAR

 A member of the **Takita** Group

Seite / Page	Pos.	MS-20 C	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
3	67	1	381 650 020		DÄMPFER		DAMPER	AMORTISSEUR	AMORTIGUADOR
3	68	1	381 650 030		DÄMPFER		DAMPER	AMORTISSEUR	AMORTIGUADOR
3	69	2	381 650 025		DÄMPFER		DAMPER	AMORTISSEUR	ANULAR
3	70	1	374 701 701		POLRAD		FLYWHEEL	VOLANT	VOLANTE
3	71	1	374 701 101		ZÜNDSPULE		IGNITION COIL	BOBINE D' ALLUMAGE	BOBINA DE ENCENDIDO
3	72	1	374 111 993		ISOLIERSCHLAUCH		HOSE	TUYAU	TUBO
3	73	1	388 500 987		ZÜNDKERZENSTECKER		PLUG CAP	COSSE DE BOUGIE	TAPÓN
3	74	1	388 750 010		ABDECKUNG		PLUG CAP COVER	COUVERCLE	TAPA
3	75	1	367 324 891		STECKERKAPPENFEDER		PLUG CAP SPRING	RESSORT CAPUCHON DE FICHE	MUELLE TAPA DEL ENCHUFE
3	76	1	965 603 021		ZÜNDKERZE		SPARK PLUG	BOUGIE	BUJÍA
3	77	2	367 911 128		FLACHKOPFSCHRAUBE	M4x16	PAN HEAD SCREW	VIS À TÊTE CYLINDRIQUE	TORNILLO DE CABEZA PLANA
3	78	1	374 701 800		KABEL		WIRE	CÂBLE	CABLE
3	79	1	374 100 600		KUPPLUNGSGEHÄUSE	RED	CLUTCH CASE	CARTER D' EMBRAYAGE	CÁRTER DE EMBRAGUE
3	80	3	374 005 978		SCHRAUBE	M5X20	TAPPING SCREW	VIS	TORNILLO
3	81	1	374 605 998		KLEMMSCHELLE		CLAMP	COLLIER DE SERRAGE	ABRAZADERA DE SUJECIÓN
3	82	1	374 150 020		DÄMPFER		PIPE DAMPER	AMORTISSEUR	AMORTIGUADOR
3	83	1	374 150 130		HALTER		PIPE BRACKET	SUPPORT	SOPORTE
3	84	1	383 905 988		SCHRAUBE	M5X25	SCREW	VIS	TORNILLO
3	85	1	374 905 985		INNEN-6KT-SCHRAUBE	M5X14	SOCKET HEAD BOLT	VIS	TORNILLO
3	86	1	383 200 100		KUPPLUNGSTROMMEL KPL.		CLUTCH DRUM COMPLETE	TAMBOUR CPL.	TAMBOR CPL.
3	87	1	381 200 200		KUPPLUNG KPL.		CLUTCH ASSY.	EMBRAYAGE CPL.	EMBRAGUE CPL.
3	88	1	929 110 100		SICHERUNGSRING	10	SNAP RING	CIRCLIPS	ANILLO SEGURIDAD
3	98	1	374 606 700		VERLIERSICHERUNG		STRAP	CHAINE DE SECURITE	SEGURO CONTRA PERDIDAS
3	121	1	374 300 105		FUNKENSCHUTZSIEB		SPARK ARRESTER SCREEN	TAMIS	TAMIZ



MS-20 C

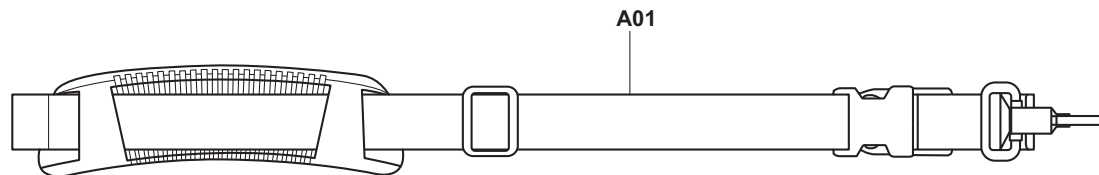
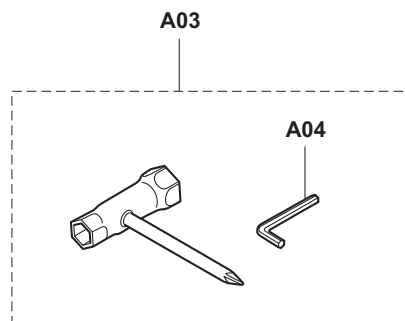
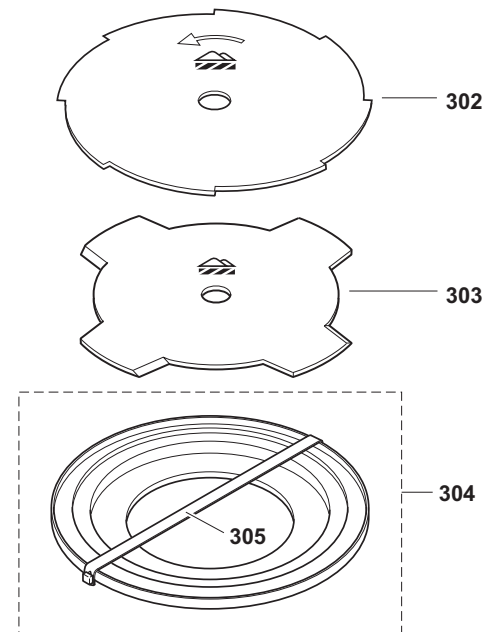
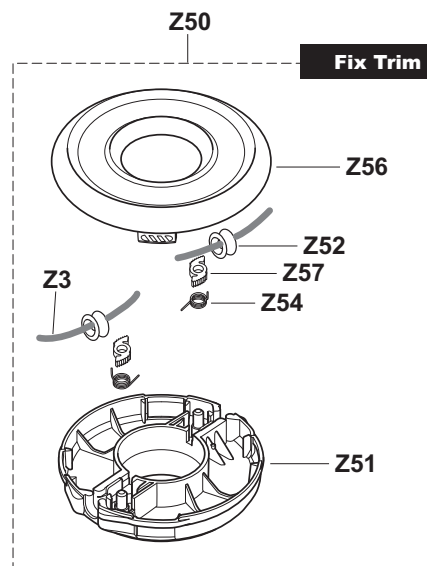
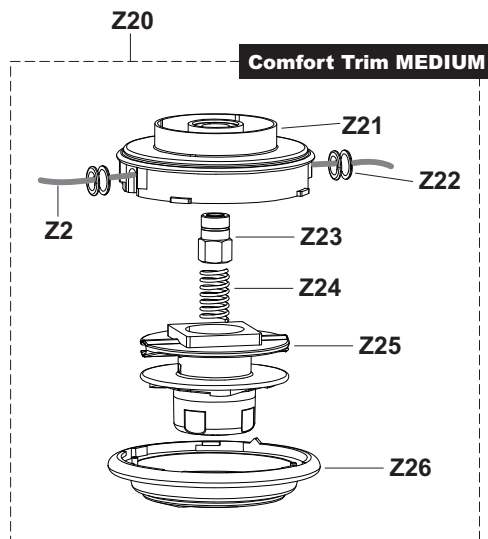
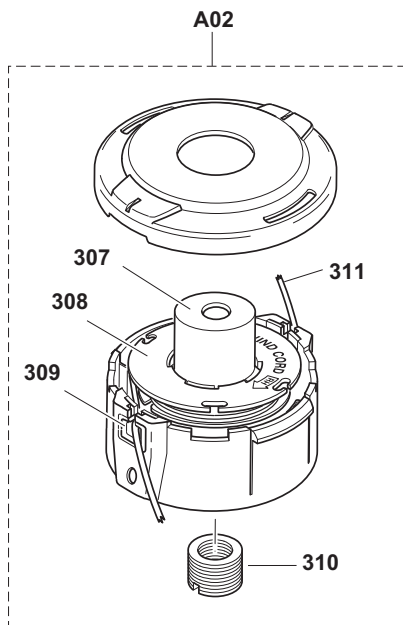
4

Vergaser, Luftfilter
 Carburetor, air filter
 Carburateur, filtre à air
 Carburador, filtro de aire

DOLMAR

 A member of the **Takita** Group

Seite / Page	Pos.	MS-20 C	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
4	133	2	905 405 608		SCHRAUBE	M5x60	SCREW		
4	134	1	374 301 802		LUFTFILTERGEHÄUSE		CASE, AIR CLEANER ASSY	CARTER	CÁRTER
4	135	1	374 301 703		LUFTFILTER		AIR FILTER	FILTRE À AIR	FILTRO DE AIRE
4	136	1	374 301 801		GEHÄUSE		PLATE, AIR CLEANER ASSY	CARTER	CÁRTER
4	137	1	374 603 600		VERGASER	TZ9V-2G, => 2009-10	CARBURETOR	CARBURATEUR	CARBURADOR
4	137.1	1	374 604 300		VERGASER	TZ9V-2L, 2009-11 =>	CARBURETOR	CARBURATEUR	CARBURADOR
4	138	1	374 301 704		O-RING		O-RING	BAGUE JOINT	ANILLO DE GUARNICIÓN
4	155	1	221 233 160		SCHRAUBE	M5x14	SCREW	VIS	TORNILLO
4	159	1	374 601 924		EINSTELLSCHRAUBE	=> 2009-10	ADJUST SCREW	VIS DE REGLAGE	TORNILLO DE AJUSTE
4	160	1	374 601 925		SCHRAUBE		SLOW STOP SCREW	VIS DE BUTÉE DE RALENTI	TORNILLO DE TOPE
4	161	1	374 601 945		NOCKEN		SWIVEL	CAME	LEVA
4	162	1	374 601 946		SCHEIBE		WASHER	RONDELLE	ARANDELA
4	163	1	374 601 951		SICHERUNGSSCHEIBE		SAFETY WASHER	RONDELLE SÉCURITÉ	ARANDELA SEGURIDAD
4	164	2	374 601 931		SCHRAUBE	=> 2009-10	SCREW	VIS	TORNILLO
4	165	1	374 601 922		O-RING		O-RING	BAGUE JOINT	ANILLO DE GUARNICIÓN
4	166	1	374 601 915		O-RING		O-RING	BAGUE JOINT	ANILLO DE GUARNICIÓN
4	167	1	381 603 201		HAUPTDÜSE		MAIN JET	TUYÈRE PRINCIPALE	TOBERA PRINCIPAL
4	168	1	374 601 936		VENTIL KPL.		CHECK VALVE ASSY.	SOUPAPE CPL.	VÁLVULA CPL.
4	169	1	374 601 941		O-RING		O-RING	BAGUE JOINT	ANILLO DE GUARNICIÓN
4	170	1	374 601 942		FÜHRUNG		GUIDE PLATE	GUIDE	GUÍA
4	171	1	374 601 943		SCHRAUBE		SCREW	VIS	TORNILLO
4	172	1	374 601 904		MEMBRANE		DIAPHRAGM ASSY.	MEMBRANE DE COMM. JEU	MEMBRANAS DE MANDO JUEGO
4	173	1	374 601 905		ABDECKUNG		DIAPHRAGM COVER	COUVERCLE	CUBIERTA
4	174	2	374 601 906		SCHRAUBE		SCREW	VIS	TORNILLO
4	175	1	374 601 911		PUMPENDICHTUNG		PUMP GASKET	JOINT	JUNTA
4	176	1	374 601 912		PUMPENMEMBRAN		PUMP DIAPHRAGM	MEMBRANE DE POMPE	MEMBRANA DE LA BOMBA
4	177	1	374 601 935		PUMPENPLATTE		PUMP PLATE	PLAQUE	PLACA
4	178	1	374 601 913		DICHTUNG		PUMP PACKING	JOINT	JUNTA
4	179	1	374 601 933		FILTER		FILTER	FILTRE	FILTRO
4	180	1	374 601 934		ABDECKUNG		PUMP COVER	COUVERCLE	CUBIERTA
4	181	1	374 600 903		VENTIL		COMBINATION VALVE	SOUPAPE	VÁLVULA
4	182	1	374 600 904		PRIMER PUMPE		PRIMER PUMP	POMPE PRIMER	BOMBA PRIMER
4	183	1	374 601 932		PLATTE		PRIMING PUMP PLATE	PLAQUE	PLACA
4	184	4	374 601 914		SCHRAUBE		SCREW	VIS	TORNILLO
4	185	1	374 603 601		HEBEL		STARTER LEVER	LEVIER	PALANCA
4	186	1	374 603 602		FEDER		SPRING	RESSORT	MUELLE
4	196	1	374 604 301		GASZUGHALTER	2009-11 =>	CABLE BRACKET	SUPPORT DU DISPOS. DE TIRAGE	TRACCIÓN BOWDEN, SOPORTE
4	197	2	374 604 302		SCHRAUBE	2009-11 =>	SCREW	VIS	TORNILLO



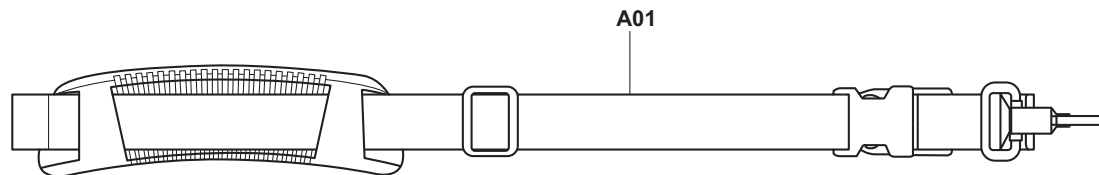
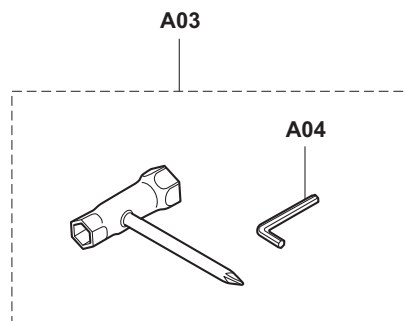
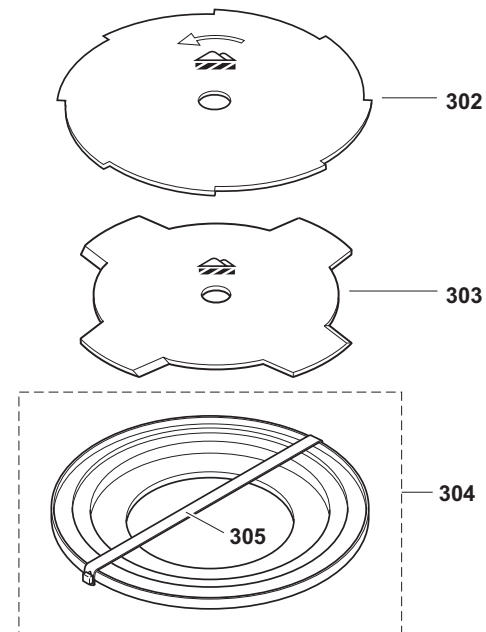
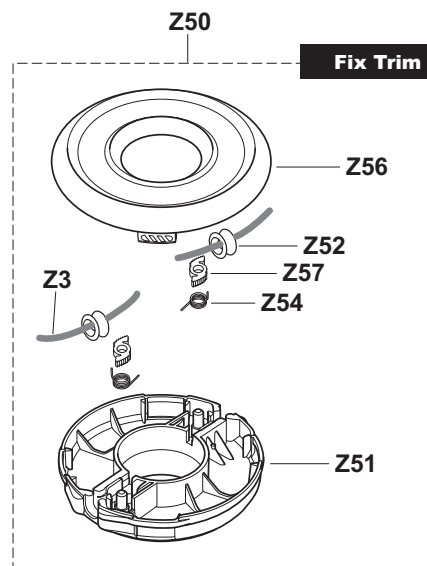
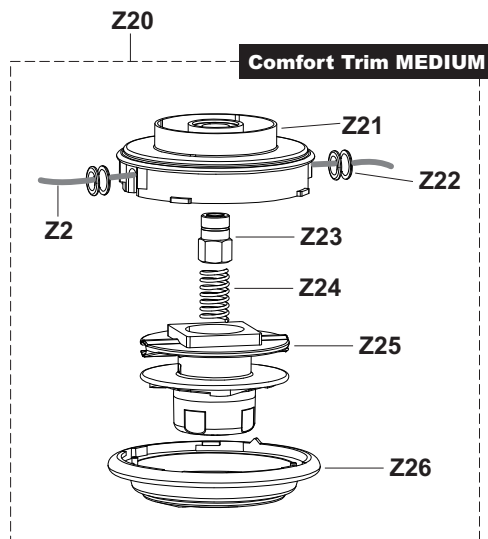
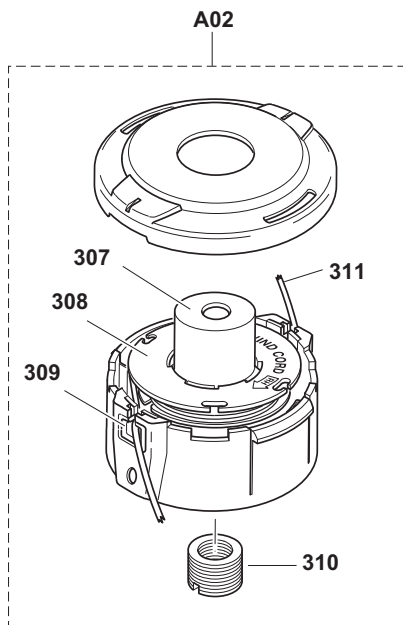
MS-20 C

5

Schneidwerkzeuge, Werkzeug
Cutting tools, tools
Outils tranchants, outils
Herramientas de corte, herramientas

DOLMAR
A member of the **Takita** Group

Seite / Page	Pos.	MS-20 C	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
5	302	1	362 224 180	ACC.	8-ZAHN-WIRBELBLATT	ø 230x25,4	8-TOOTH EDDY BLADE	DISQUE À 8 DENTS	DISCO DE CORTE DE 8 DIENT.
5	303	1	362 224 140	ACC.	4-ZAHN-SCHLAGMESSER	ø 230x25,4	STAR BLADE	COUPEAU À 4 DENTS	CUCHILLA DE ACERO DE 4 DIE.
5	304	1	370 341 450		TRANSPORTSCHUTZ		PROTECTION CASE	ENVELOPPE	ENVOLTURA PROTECTORA
5	305	1	370 341 410		BEFESTIGUNGSGUMMI		CLAMPING RUBBER	FIXATION	FIJACIÓN
5	307	1	381 224 320		KNOPF		BUTTON	BOUCHON	BOTON
5	308	1	381 224 310		SPULE		SPOOL FOR LINE	BOUBINE DE FIL	BOBINA CON HILO
5	309	1	381 224 330		FADENBUCHSE		THREAD BUSH	DOUILLE DE FIL	BUJE DE HILO
5	310	1	381 224 350		ADAPTER	M8 (LH) FOR ULTRA AUTO	ADAPTOR	ADAPTEUR	ADAPTADOR
5	310	=	381 016 031		ADAPTER	M10 (LH) FOR ULTRA AUTO	ADAPTOR	ADAPTEUR	ADAPTADOR
5	311	1	369 224 070		LÄRMARMER MÄHFADEN		SILENT NYLON LINE	FIL DE NYLON SILENCIEUX	HILO DE NILÓN SILENCIOSO
5	311	1	369 224 072		LÄRMARMER MÄHFADEN		SILENT NYLON LINE	FIL DE NYLON SILENCIEUX	HILO DE NILÓN SILENCIOSO
5	A01	1	374 700 400		SCHULTERGURT KPL.		SHOULDER HARNESS	COURROIE D'ÉPAULE	BANDOLERA
5	A02	1	381 224 263		FADENKOPF	ULTRA-AUTO-4	NYLON CUTTING HEAD	TETE A 2 FILS	CABEZA 2 CORT
5	A03	1	381 900 600		WERKZEUGSATZ		TOOL KIT	OUTILS CPL	HERRAMIENTAS CPL.
5	A04	1	374 704 999		6KT-STIFTSCHLÜSSEL	4	HEX. WRENCH	CLÉ MÂLE COUDÉE	LLAVE HEXAGONAL
5	Z2	1	369 224 793		MÄHFADEN	ø 2,4 mm x 87 m (Round TrimPLUS) DOLMAR	NYLON LINE	FIL DE NYLON	HILO DE NILÓN
5	Z2	1	369 224 792		MÄHFADEN	ø 2,4 mm x 15 m (Round TrimPLUS) DOLMAR	NYLON LINE	FIL DE NYLON	HILO DE NILÓN
5	Z2	1	369 224 794		MÄHFADEN	ø 2,4 mm x 262 m (Round TrimPLUS) DOLMAR	NYLON LINE	FIL DE NYLON	HILO DE NILÓN
5	Z2	1	369 224 795		MÄHFADEN	ø 2,4 mm x 15 m (Square TrimPLUS) DOLMAR	NYLON LINE	FIL DE NYLON	HILO DE NILÓN
5	Z2	1	369 224 796		MÄHFADEN	ø 2,4 mm x 69 m (Square TrimPLUS) DOLMAR	NYLON LINE	FIL DE NYLON	HILO DE NILÓN
5	Z2	1	369 224 797		MÄHFADEN	ø 2,4 mm x 206 m (Square TrimPLUS) DOLMAR	NYLON LINE	FIL DE NYLON	HILO DE NILÓN
5	Z3	1	369 224 673		LÄRMARMER MÄHFADEN	ø 2,7 mm x 15 m DOLMAR	SILENT NYLON LINE	FIL DE NYLON SILENCIEUX	HILO DE NILÓN SILENCIOSO
5	Z3	1	369 224 063		LÄRMARMER MÄHFADEN	ø 2,7 mm x 90 m NEUTRAL	SILENT NYLON LINE	FIL DE NYLON SILENCIEUX	HILO DE NILÓN SILENCIOSO
5	Z3	1	369 224 806		LÄRMARMER MÄHFADEN	ø 2,7 mm 50 St./Pcs. DOLMAR	SILENT NYLON LINE	FIL DE NYLON SILENCIEUX	HILO DE NILÓN SILENCIOSO
5	Z20	1	381 224 240	ACC.	FADENKOPF	COMFORT TRIM MEDIUM	NYLON CUTTING HEAD	TETE A 2 FILS	CABEZA 2 CORT
5	Z21	1	380 224 741		GEHÄUSE		HOUSING	CARTER	CÁRTER
5	Z22	2	378 224 020		FADENBUCHSE		THREAD BUSH	DOUILLE DE FIL	BUJE DE HILO
5	Z23	1	381 224 230		ADAPTER SATZ	Comfort Trim Medium	ADAPTER KIT	ADAPTATEUR JEU	ADAPTADOR JUEGO
5	Z24	1	380 224 743		FEDER		SPRING	RESSORT	RESORTE
5	Z25	1	380 224 745		SPULE		SPOOL	BOBINE	BOBINA
5	Z26	1	380 224 748		DECKEL		COVER	CAPOT	CUBIERTA
5	Z50	1	384 224 270	ACC.	FADENKOPF	FIX TRIM	NYLON CUTTING HEAD	TETE A 2 FILS	CABEZA 2 CORT



MS-20 C				5		Schneidwerkzeuge, Werkzeug Cutting tools, tools Outils tranchants, outils Herramientas de corte, herramientas			  <small>A member of the Makita Group</small>
---------	--	--	--	----------	--	--	--	--	---

Seite / Page	Pos.	MS-20 C	Teil-Nr. Part No. No. de pièce No. de pieza	Hinweise Notes Renseign. Nota	Bezeichnung	Spezifikation Specification	Description	Désignation	Denominación
5	Z51	1	380 224 452		GEHÄUSE		HOUSING	CARTER	CÁRTER
5	Z52	2	380 224 455		FADENBUCHSE		EYELETS	DOUILLE DE FIL	BUJE DE HILO
5	Z54	1	380 224 453		DREHFEDER		TORSION SPRING	RESSORT DE TENSION	RESORTE DE TORSIÓN
5	Z56	1	380 224 451		DECKEL		COVER	CAPOT	CUBIERTA
5	Z57	1	380 224 459		FADENARRETIERUNG		BITE CAM	PLAQUE D'ARRÊT	PLACA DE BLOQUEO



	Zeichenerklärung	Key to symbols	Légende	Explicación de símbolos
=> 1999999 2000000 => 2003.04 => TI 2003/07 Acc. = { m Corr.	Produktion bis Serien-Nr. Neues Teil ab Serien-Nr. Neues Teil ab Jahr / Monat Siehe Technische Information Jahr / Nr. Zubehör (nicht im Lieferumfang) Keine Serienausführung, jedoch verwendbar Beinhaltet Positions-Nr. Meterware Druckfehlerberichtigung	Production to serial number New part from serial number New part from Year / Month See Technical Information Year / No. Accessories (not included in the delivery inventory) No standard execution, may be used Contains item number Sold by the meter Error correction	Production jusqu'à n° de série Nouvelle pièce à partir du n° de série Nouvelle pièce à partir de année / mois Voir information technique année / n° Accessoires (non compris dans la livraison) Aucune exécut. en série, cependant utilisable contient n° de numéro Au mètre Rectification d'erreurs	Producción hasta N° de serie Pieza nueva a partir de N° de serie Pieza nueva a partir de año / mes Véase inform. técnico año / N° Accesorios (no incluido en la extensión del suministro) No es de serie, pero sirve Contiene pos N° Por metro Fe de erratas
	Änderungen vorbehalten	Specifications subject to change without notice	Changements sans préavis	Mejoras constructivas sin previo aviso